

لماذا تُرسل بياناتي الشخصية إلى "يوروداك"؟

النوع (و)

الأشخاص المسجلون لغرض تنفيذ إجراء القبول في إطار
برنامج الاتحاد الأوروبي لإعادة التوطين والقبول الإنساني



❖ لماذا أتلقى هذا الكتيب؟

يُنظر في إمكانية إعادة توطينك أو قبولك لأسباب إنسانية في إحدى الدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي.

يزودك هذا الكتيب بمزيد من المعلومات عن البيانات التي سيتم تخزينها من قبل السلطات ومدة تخزينها.

❖ ما المقصود بإعادة التوطين والقبول الإنساني؟

يُنظر في إمكانية إعادة توطينك أو قبولك لأسباب إنسانية في إحدى الدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي. ويعني هذا أن حالتك قد تم تقييمها من قبل المفوضية السامية للأمم المتحدة لشؤون اللاجئين (UNHCR) أو مؤسسة معنية أخرى.

ستقرر إحدى الدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي حاليًا ما إذا كانت ستوافق على قبولك للعيش فيها ومنحك الحماية الدولية أو وضع الحماية الإنسانية.



لماذا يجب عليّ السماح بأخذ بصمات أصابعي وصورتي؟

- ستأخذ السلطات في هذا البلد بصمات أصابعك وصورتك.
- وسُيّرل هذه البيانات، بالإضافة إلى معلومات عن هويتك وغيرها من المعلومات ذات الصلة، إلى قاعدة بيانات "يوروداك".
- تربط "يوروداك" فئات معينة من الأشخاص الذين ليسوا من مواطني دولة من دول الاتحاد الأوروبي الموسّع ببصمات الأصابع والصور الفوتوغرافية الفريدة.
- تستخدم دول الاتحاد الأوروبي الموسّع، البالغ عددها إحدى وثلاثين دولةً، قاعدة البيانات هذه بحيث تتمكن من معالجة بياناتك لاسترجاع معلوماتك.
- ستتحقق السلطات في هذه الدول مما يلي:
- إذا حصلت بالفعل على وضع حماية سارٍ في إحدى دول الاتحاد الأوروبي الموسّع
 - إذا تم قبولك بالفعل لإعادة التوطين أو القبول لأسباب إنسانية في إحدى الدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي
 - إذا رفضت إحدى الدول الأعضاء طلبك خلال السنوات الثلاث الماضية لأسباب أمنية
 - إذا لم تكن منحت موافقتك على قبولك في إحدى الدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي، أو سحبت هذه الموافقة خلال السنوات الثلاث الماضية.
- ستتحقق الدولة العضو التي تسجل معلوماتك في بادئ الأمر فقط إذا كان أي مما سبق ينطبق عليك. وفي هذه المرحلة، لن يتم تخزين معلوماتك في قاعدة بيانات "يوروداك".

أنت الآن في إيطاليا وهي إحدى دول الاتحاد الأوروبي الموسّع. دول الاتحاد الأوروبي الموسّع هي:

27 دولة عضو في الاتحاد الأوروبي (EU): النمسا، بلجيكا، بلغاريا، كرواتيا، قبرص، تشيكيا، الدنمارك، إستونيا، فنلندا، فرنسا، ألمانيا، اليونان، هنغاريا، إيطاليا، لاتفيا، ليتوانيا، لوكسمبورغ، مالطا، هولندا، بولندا، البرتغال، جمهورية أيرلندا، رومانيا، سلوفاكيا، سلوفينيا، إسبانيا، السويد،

و4 دول أخرى: أيسلندا وليختنشتاين والنرويج وسويسرا.

ما المعلومات التي يتم تخزينها في "يوروداك"؟



- دائمًا ما يتم تخزين المعلومات التالية:
- بصمات أصابعك
- صورة فوتوغرافية لوجهك
- جميع الأسماء التي تستخدمها حاليًا أو استخدمتها في الماضي
- تاريخ ميلادك
- محل ميلادك
- جنسيتك أو جنسياتك
- جنسك
- نُسخ من وثائق الهوية أو السفر التي استخدمتها، إن وُجدت، بما فيها معلومات عن مدى صحتها
- معرّف المستخدم للموظف الذي أخذ بصماتك وصورتك، وتواريخ أخذ بياناتك وإرسالها
- البلد الذي تقدّمت فيه بطلب الحماية الدولية
- تاريخ طلب الحماية الدولية.
- كما سيتم تخزين المعلومات التالية في قاعدة "يوروداك" عند الضرورة:
- الدولة المسؤولة عن دراسة طلبك
- البلد الذي انتقلت إليه، إذا تم نقلك إلى بلد آخر
- إذا تم رفض طلبك ولم يعد لك الحق في البقاء في دول الاتحاد الأوروبي الموسّع
- إذا تم النظر في طلبك بموجب الإجراء الحدودي وتم رفضه، أو تم اعتبار طلبك مسحويًا
- معلومات عن أي تأشيرات صدرت لك من إحدى دول الاتحاد الأوروبي الموسّع
- معلومات عن أي فترة غادرت فيها إقليم دول الاتحاد الأوروبي الموسّع
- معلومات عما إذا كنت قد قبلت عرضًا للعودة طوعًا إلى بلدك الأصلي.
- لك الحق في الوصول إلى المعلومات غير الصحيحة المخزنة في قاعدة "يوروداك" وتعديلها وطلب حذف معلوماتك إذا تم التعامل معها بصورة غير قانونية. ويجوز لك الاتصال بمراقب البيانات للقيام بذلك. يمكنك الاطلاع على بيانات الاتصال بمراقب البيانات في الكتيب بعنوان "هل يتم تخزين أي معلومات أخرى في "يوروداك"."

ما مدة تخزين بياناتي الشخصية في "يوروداك"؟



- يعتمد ذلك على القرار، ولكن قد تكون إحدى المديتين:
- 5 سنوات، إذا سمحت لك الدولة التي سجلت بياناتك بالدخول، أو
 - 3 سنوات، إذا رفضت الدولة التي سجلت بياناتك قبلك لأسباب أمنية، أو
 - 3 سنوات، إذا قُرِّرَتْ أنك لم تعد ترغب في القبول، أو إذا اعتقدت السلطات ذلك بسبب عدم تعاونك.
- وستُحذف بياناتك إذا حصلت على الجنسية قبل انتهاء هذه المدة. إذا تم حذف بياناتك، فلن يؤثر ذلك على وضعك في البلد الذي حصلت فيه على الجنسية.

هذا الإشعار لأغراض إعلامية فقط. ولا ينشأ عنه بحد ذاته أي حقوق أو واجبات. تُخلي الوكالة، أو أي شخص ينوب عنها، مسؤوليتها عن الاستخدام المحتمل للمعلومات الواردة في هذا الإشعار.

© وكالة الاتحاد الأوروبي للجوء، 2025